

MELANIE DEL CARMEN SALGADO LÓPEZ

Diccionario de la generación Z

La lengua es un organismo en constante movimiento y el léxico es la prueba más clara de esa vitalidad, pues es el aspecto lingüístico que cambia con mayor rapidez. Se renueva por el contacto con otras lenguas y por el ingenio de sus hablantes. No es raro, de hecho, que nuestro vocabulario provoque malentendidos con generaciones distintas a la nuestra, las cuales piensan que estamos hablando en clave cuando nos escuchan. Y, de cierta manera, es así: cada una crea su propio código, esto es, expresiones y términos que reflejan cómo nos representamos ante el mundo.

La Dra. Melanie Salgado, profesora de la FFyL, luego de recabar un listado amplio de palabras en internet y aplicar cuestionarios al estudiantado universitario de la UNAM, les preguntó a las generaciones X, Z y Alfa si entendían, usaban, reconocían o desconocían la lista filtrada, con el fin de depurar, lo más posible, el léxico de la *Gen Z*. Así, terminó con un gran y diverso glosario generacional que dejó fuera los términos sexoafectivos y la influencia de los videojuegos porque los recupera en otros trabajos. Éste es, entonces, el diccionario básico que cualquiera necesita para comunicarse con la generación Z. Interacción que no será imposible, pues otras generaciones podrán reconocer términos que son reflejo de luchas y cambios sociales y culturales que llevaban décadas en marcha; o bien, distinguirán expresiones compartidas, lo que confirma que el lenguaje también construye puentes intergeneracionales.

Se marcan con cursivas las entradas que provienen de otro idioma, con (MX) aquellas que surgieron en el contexto mexicano y con el símbolo (>) se manifiesta que los vocablos han tenido matices o cambios en su uso y significado.

Aesthetic

Característica que se usa para calificar algo que resulta bonito, agradable.

Alucín, alucina (MX >)

Característica atribuida a una persona que mantiene una actitud que presume lujos, influencias y poder.

Amén (MX >)

Expresión para comunicar acuerdo o consenso generalizado con algo dicho o para manifestar alegría o agradecimiento ante un hecho o situación.

Amistades, amix, amikes

Formas preferidas por neutrales e inclusivas en lugar de amigo, amiga.

Atacarse

Reaccionar exageradamente o tomarse algo *muy personal*.

**Aura (>)**

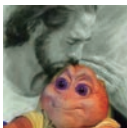
Actitud muy positiva, adecuada o ganadora.

Ayunaste

Acción que se realizó mostrando excelencia, dominio o grandes capacidades.

Bro, Bro...

Apelativo que manifiesta desacuerdo ante lo que alguien más ha expresado.

**Chapulinear (>)**

Intentar o tener una relación sexoafectiva con el, la, le ex de un amigo casi de manera inmediata al término de esa relación.

Es de *chill*, es de a *chill*

Expresión para relajar la reacción ante una situación o un comentario que puede interpretarse como pesado o descortés.

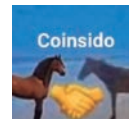
Chiquistrikis (MX)

Forma de llamar a la pareja o a una persona muy cercana con cier-

to tono jocoso y de suma cercanía para referirse a ella al hablar con otras personas.

Confirmo (>)

Expresión para manifestar acuerdo total con algo. Más que cambio en el significado, se observa en el uso, ahora se emplea como interjección.

**De chava, de mujer**

Expresión que califica las cosas, actitudes y pertenencias de personas que devoran.

Delulu

Estado de una persona que tiene un desfase con la realidad o que se autoengaña.

Devoraste (>)

Hacer un trabajo o actividad de una manera excepcional, destacada.

Elle, ellx

Pronombre personal neutro para personas que no se identifican con lo femenino ni lo masculino.

Ella jura, él jura, elle jura

Expresión para hacer referencia de forma burlona a la actitud de una persona que se cree especial o superior a los demás.

Esos zapatitos nada que ver

Expresión que se usa para denotar una combinación extraña o poco usual, algo que no combina o que no hace match.

Estar en el (tu, su) prime

Expresión equivalente a decir que alguien está en su mejor etapa o momento.

Fife

Forma de describir a varones heterosexuales que muestran comportamientos apegados al prototipo tradicional del estereotipo en las culturas machistas.

Flexear

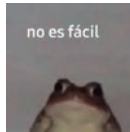
Acción, con cierta carga negativa, de presumir, alardear o exhibir de manera ostentosa logros, posesiones materiales, características físicas, talento o estatus para impresionar a los demás.

FOMO

Ansiedad, miedo o angustia de estar ausente o perderse de eventos, experiencias o tendencias, impulsado por el consumo constante de redes sociales.

GPI

Acrónimo de *gracias por invitar*. Se usa en tono de reclamo amistoso cuando una persona se entera de un evento al que no fue convocada.

**Gymrat**

Forma para designar el estilo de vida de una persona que asiste al gimnasio, entrena y mejora su apariencia estética muscular constantemente.

Hype

Sensación de alegría o emoción ante una cosa o situación nueva.

**Ingaturroña (MX)**

Interjección para expresar asombro, sorpresa o impacto.

Jochis

Variante menos peyorativa de la palabra *joto*.

La queso (MX)

Expresión que suele cerrar actos comunicativos y que les añade el matiz de que lo dicho refleja la forma de ser de una persona sin importar si a otros les parece o no.

**Loba (>)**

Palabra para caracterizar a una mujer que se muestra segura de sí misma, empoderada, guerrera o fuerte.

Love bombing

Nombre que se da a la actitud de una persona que se comporta con exagerados regalos, atenciones y favores al inicio de una relación sexual afectiva y que más adelante suele tener actitudes o tratos abusivos con sus parejas.

Mejor nadota (MX)

Expresión que se usa para intensificar el sentido irónico, humorístico o despectivo con el que se juzga algo que se regala u ofrece y que no cumple las expectativas del interlocutor.

Migajero/a (MX)

Forma de actuar y comportarse de una persona que se conforma con muy poca atención, compromiso o interés de la otra persona de la relación sexual afectiva.

Por mientras (>)

Expresión para denotar que una situación, estado o fenómeno no es definitivo en especial con respecto a una relación sexual afectiva.

Momento o evento canónico

Nombre que se da a una experiencia o suceso que cambia la vida de una persona para siempre o que resulta altamente significativo.

Nadaqueveriento/a (MX)

Característica de una persona, cosa o comentario que es impertinente por no estar relacionado con la situación. También se usa la expresión *nada que ver* y *cero que ver* o *0 que ver* para atribuir esta cualidad.

No seas onvre

Expresión humorística o irónica para señalar conductas asociadas

con el machismo y el estereotipo masculino prototípico.

NYE

Acrónimo de *naco y estúpido*. Se usa como insulto y denota el clasismo y la discriminación que caracteriza a nuestra cultura.

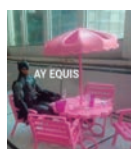


Ofni

Forma adaptada a la fonética del español de *outfit*. Hace referencia a las prendas de vestir que usa una persona.

Ok, mañana

Expresión usada para dar a entender que se cierra una conversación y situación a la que jamás se le dará seguimiento. Cercano a la expresión *nosotros le hablamos* en los contextos de entrevistas laborales.



Ondeado

Estado de ánimo o situación emocional que resulta de haber experimentado un *sacón de onda*.

Papoi, papoy

Juguete. Sacado de la forma de hablar de los Minions.

Potaxie (en desuso, aunque tuvo su momento de fama)

Actitud de una persona que es inclusiva con respecto al tema de las disidencias sexuales.

Quedé, quedé 🤔 (mayoritariamente va unido al emoji)

Expresión multimodal que expresa un estado resultativo luego de una situación que ha causado mucha sorpresa, impacto o ridículo en el o la hablante.

¿Sabes cómo? (>)

Expresión cuyo uso es similar al de *¿no?* o *¿verdad?* que el o la hablante emite cada cierto tiempo

para verificar que hay acuerdo y validación con su interlocutor o interlocutora.

Señoro, cñoro

Forma despectiva o con carga de valoración negativa para referirse a un varón con actitudes machistas, condescendientes o de indiferencia ante las mujeres.

Shipear, shippear

Acción de desear, imaginar e hipotetizar que dos personas tienen una relación sexoafectiva o de emparejar dos cosas.

Shitpost

Nombre que se da a contenidos con baja calidad que tienen fines humorísticos en las redes sociales.

Sí soy, somos

Expresión que se usa para indicar que un comentario o contenido representa una experiencia, opinión o situación que coincide con la del o la hablante.

Soporta, soporta panzona (MX >)

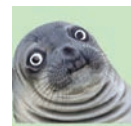
Expresión que se usa para reafirmar una postura, personalidad o acción, indicando que a quien no le guste tendrá que aguantarse; refleja seguridad. Muy cercana a *La queso*.

Therian

Forma de vida de personas cuya identidad se asume como la de un animal con el que se identifican y que aspiran a ser.

Trakas (MX)

Interjección de sorpresa o excesiva emoción; similar a *chin* o *zaz*.



Twins

Forma de nombrar a una persona en la que se confía plenamente y que es muy cercana al hablante. ♪